

**Zeitschrift:** Mariastein : Monatsblätter zur Vertiefung der Beziehungen zwischen Pilgern und Heiligtum  
**Herausgeber:** Benediktiner von Mariastein  
**Band:** 39 (1961)  
**Heft:** 9

**Rubrik:** Kloster- und Wallfahrtschronik ; Gottesdienstordnung

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 23.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Leo XIII. hebt die grosse Bereitwilligkeit der Belgier zu guten Werken hervor — P. Gerard van Caloen war ein Belgier — und drückt die zuversichtliche Hoffnung aus, dass Belgien sowohl finanzielle Hilfe wie Ordensberufe zur Verfügung stellen wird<sup>3</sup>.

Am 20. Dezember 1905 sandte der hl. Papst Pius X. ein Schreiben an den ganzen Benediktinerorden mit der Bitte, das grosse Werk von P. Gerard van Caloen, das er hervorhebt, zu unterstützen und, aus Liebe zu Christus und dem Verlangen, unsterbliche Seelen zu retten, jene Mönche aus ihren Abteien mit Grossmut und Bereitwilligkeit freizugeben, welche zur Unterstützung des bedachten Werkes nach Brasilien gehen wollen<sup>4</sup>.

Zur Geschichte der gefreiten Abtei Rio de Janeiro. Pius X. nennt in seinem Breve vom 8. Juni 1907 Rio de Janeiro «Nullius dioecesis». Bereits am 28. November 1902 wurde der Sitz des Generalabtes von Bahia nach Rio de Janeiro verlegt. Am 15. August 1907 trennte Pius X. das ganze Gebiet «Rio Branco» von der Diözese «Amazoni» und teilte das abgetrennte Gebiet der Abtei Rio de Janeiro zu und erklärte die Abtei als «gefrieite

Abtei»<sup>5</sup>. — Durch Beschluss der Konsistorialkongregation vom 21. April 1934 wurde das Gebiet von Rio Branco der Jurisdiktion des Erzabtes von Rio de Janeiro entzogen; das Territorium wurde dem Priorat St. Bonifaz O. S. B. in der Stadt Boa Vista zur apostolischen Verwaltung zugewiesen. Damit verlor die Erzabtei Rio das Recht auf den Titel «gefrieite Abtei». Durch die Bulle «ad maius animarum bonum» vom 30. August 1944 wurde das Gebiet von Rio Branco zur «gefrieiten Prälatur» erhoben und den Mönchen des Priorates S. Bonifaz O. S. B. anvertraut. Später bat der Erzabt Placidus Staeb, man möge doch die brasilianische Kongregation wegen Priester mangels der Verwaltung der «gefrieiten Prälatur» entheben. Wegen der Verdienste, welche sich die Benediktiner in Rio Branco durch 40 Jahre hindurch erworben haben, gab Pius XII. der alten Abtei Rio wieder den Titel und die Rechte einer gefrieiten Abtei. Da aber die Abtei nicht drei Pfarreien aufwies, gab der Papst der gefrieiten Abtei alle Rechte einer gefrieiten Abtei mit wenigstens drei Pfarreien<sup>6</sup>.

(Fortsetzung folgt)

<sup>3</sup> Annales O. N. 1893—1908, S. 9.

P. Gerard van Caloen gründete nach der Aufhebung zu Ende des 18. Jahrhunderts von neuem 1899 als Kloster für den Nachwuchs in Brasilien Zevenkerken, 1901 zur Abtei erhoben (Saint-André Lez-Bruges); sie blieb bei der brasilianischen Kongregation bis 1920 (d. h. bis zur Errichtung der belgischen Kongregation).

<sup>4</sup> a. a. O. S. 17. Im Breve Pius' X. vom 8. Juni 1907 an Gerard van Caloen tritt er als Titularbischof «Phocoensis» auf. Der Papst ernannte zwei Koadjutoren mit dem Rechte der Nachfolge des Abtes van Caloen und des Generalabtes von Bahia und er bezeichnet zwei Äbte für S. Paul und Olinda (a. a. O. S. 19 f.).

<sup>5</sup> a. a. O. Seite 32.

<sup>6</sup> A. A. S. vol. 40 (1948), S. 489 f.

## KLOSTER- UND WALLFAHRTSCHRONIK

### *Dezember 1961*

2. Wohlklingende Harmonien hallten durch die Klostergänge am letzten Tag des vergangenen Kirchenjahres. Das flott gespielte Abendständchen der Musikgesellschaft Metzleren unter der straffen Leitung von Herrn Adolf Gürtler aus Allschwil galt unsern Achtzigern, P. Senior Pirmin Tresch und der verdienten Pförtnerin a. D. Frl. Anna Schreiber.

3. Der erste Adventssonntag war ein gutbesuchter Pilgertag mit regem Sakramentenempfang. — Die St.-Martinsliga Basel hielt nachmittags ihre traditionelle Messfeier in der Reichensteinschen Kapelle. Vor dem Chorgitter der Basilika umringten 140 Jungmänner Basellands betend und singend den Opferaltar. H. H. SKJV-Generalsekretär Paolo Brenni leitete aus der Epistel die Forderung zur

wachen Bereitschaft ab und feierte mit ihnen Abendmesse und Herrenmahl. — Um 18 Uhr war die Basilika wieder voll besetzt von den vielen hundert katholischen Männern aus Baselland, die der eindringlich zeitgemässen Adventspredigt von H. H. Pfr. Clemens Hegglin (Münchenstein) lauschten, worin er zur Heiligung aufrief in Demut und Reinheit, schweigender Sammlung und Gebet. Den Abschluss der vorzüglich organisierten Pilgerstunde bildete der von H. H. Dekan und Domherr Josef Moll (Ettingen) erteilte eucharistische Segen.

4. St. Barbara! — Pilger der Basler katholischen Italienermission.

6. Den Gebetskreuzzug am St.-Nikolaus-tag besuchten rund 400 Wallfahrer.

7. Beim Konventamt am Hochaltar legte Klerikernovize Hans Odermatt in die Hände seines Abtes die Triennialprofess ab und empfing den Klosternamen Ambros am Feste des grossen hl. Bischofs von Mailand und Kirchenlehrers Ambrosius.

8. Am Feste der Immaculata zelebrierte H. H. Dr. P. Trösch, Studentenseelsorger an der Basler Universität, für eine Gruppe katholischer Akademiker in der Siebenschmerzenkapelle. Ferner war ein Dutzend Zürcher Akademiker im Heiligtum zu Gast, darunter ein Japaner aus Tokio. — In der Gnadenkapelle hielt H. H. Vikar Büttler Segensandacht für den Blauring von St. Clara/Basel.

10. Den Jungwachtführern von St. Anton/Basel hielt H. H. Vikar Hofmann Ansprache und Kommunionmesse in der Felsengrotte.

12. Vor dem Gnadenbild nahm H. H. Pfr. Mattmann im Rahmen einer Abendmesse neue Sodalinnen in die Marianische Kongregation Therwil auf.

14. Priester-Einkehrtag des Dekanates Pfirt (Ferrette) im Kurhaus «Kreuz».

17. Den wohldisziplinierten Einkehrtag für ca. 70 Basler Pfadi-Führer beschloss am Gaudete-Sonntag die Abend-Singmesse am Hochaltar von H. H. Pfr. Cavelti, St. Anton, mit Predigt von P. Vinzenz und erhebender Gemeinschaftskommunion.

24. Die kalte Weihnachtsvigil am vierten Adventssonntag brachte prächtigen Rauhref und war ein sehr stark frequentierter Beichttag von morgens früh bis abends spät. Basilika und Kapellen schimmerten um Mitternacht festlich im Kerzenglanz.

25. An der lichtstrahlenden hl. Christmette mit Pontifikalamt und Predigt von Abt Basilius beteiligten sich ca. 1000 Gläubige, von denen die meisten auch kommunizierten. Das Hirtenamt wurde am Gnadenaltar gefeiert, das Tagesamt von P. Subprior am Hochaltar.

26. Am St.-Stephanspatrozinium in Therwil hielt P. Bonaventura die Predigt.

28. In Hofstetten fand die Beerdigung von Herrn Josef Gschwind-Boivin, Bergmattenwirt, statt. Der Familie des im 58. Altersjahr verstorbenen treuen Abonnenten sei herzliches Beileid ausgesprochen.

31. Am stark belebten Silvestersonntag verabschiedete sich das alte Jahr nach der Vesper mit Blitz, Donner und Gewitterregen. «Te Deum» und sakramentaler Segen beschlossen die liturgische Dankesfeier des Konvents. — Im Jahre 1961 fanden in Mariastein 364 Trauungen statt. 299 Paare stammten aus verschiedenen Kantonen der Schweiz, 32 Paare aus dem Elsass, 32 gleichfalls aus Baden/Württemberg und ein Paar aus Bayern. Gottes Segen begleite stetsfort die neugegründeten Familien!

#### *Januar 1962*

1. Am Neujahrsmorgen marschierten 20 junge, in der Jugendführung tätige Basler und Baslerinnen von der Rheinstadt zum Felsenheiligtum U. L. Frau vom Trost, wo für sie schon um 04.45 «in aller Herrgottsfrühe» am Gnadenaltar Kommunionmesse und Pilgeransprache gehalten wurde. — Mittags begann es sachte zu schneien.

2. Während 24 Stunden mit sanfter Hartnäckigkeit anhaltender Schneefall legte eine 50 cm dicke, weisse Winterhaube auf Dächer, Gärten und Felder und machte die Blauenhänge für eine gute Woche lang zum vielbefahrenen Ski-paradies.

3. Schnee und Kälte hinderten anderseits viele am Besuch des Gebetskreuzzugs. Immerhin fanden sich doch ca. 200 Pilger ein, denen P. Vinzenz in seiner Predigt die Aufgabe mitgab, als Mitarbeit zum guten Gelingen des kommenden Konzils «an der Kirche zu leiden, für die Kirche zu arbeiten, zu beten und zu opfern».

11. Pontifikal-Requiem für Abt Augustinus Borer sel.

14. Abt Basilius und P. German besuchten im Kloster Oftringen den mit den Sterbesakramenten versehenen Mitbruder P. Adalbert.

18. In Mariastein starb in der Morgenfrühe Frau Wwe. Pauline Kasper-Hümbeli im 81. Lebensjahr. Die zahlreichen Pilger, denen sie jahrzehntelang als freundliche Verkäuferin von Wallfahrtsandenken wohlbekannt war, werden ihr ein gutes Andenken bewahren. Sie ruhe in Gottes Frieden!

19. Mit grossem Interesse besichtigte der schwarze Erzbischof von Tabora in Tanganjika, Exz. Marcus Mihayo, in Begleitung seines ehemaligen Mitarbeiters, P. Paul Schönenberger, Weisser Vater, aus Luzern, unser Heiligtum. Der hohe Gast hätte am liebsten gleich ein paar Mönche mitgenommen zur Neugründung eines Benediktinerklosters in seiner ostafrikani-

schen Diözese, und empfahl seine nicht geringen Hirtensorgen dem eifrigen Gebet der Schweizer Missionsfreunde.

21. In Nenzlingen nahm P. Odilo an der Pfarrinstallation von H. H. Paul Lachat teil.

22. Am St.-Vinzenz-Patronsfest hielt P. Josef Ketterer vom Gallusstift Bregenz das festliche Hochamt. — Abt Basilius nahm mit den übrigen Schweizer Äbten an den Beerdigungsfeierlichkeiten für S. Exzellenz Christianus Caminada in der Churer Kathedrale teil.

24. Beim traditionellen Jahresbesuch der Basler Pfarrherren konnte Abt Basilius erstmals den neuernannten Seelsorger der Bruder-Klaus-Pfarrei, H. H. Pfr. Robert Lang, begrüßen. H. H. Pfr. Blum von St. Clara entbot als Sprecher für alle dem Kloster Segenswünsche zu neuem Blühen und Gedeihen.

28. Beim Hochamt in der Basilika wurde erstmals, gemäss bischöflicher Verordnung, vom Subdiakon die Epistel und vom Diakon das Evangelium unterm Chorgitter, dem Volk zugewandt, nach dem lateinischen Gesang auch in der deutschen Landessprache vorgelesen. — Abt Basilius nahm in Solothurn am Dankesfest zur Feier des silbernen Amtsjubiläums Sr. Exzellenz, des Diözesanbischofs Dr. Franziskus von Streng, teil.

P. Paul

## BUCHBESPRECHUNG

*Der mittelalterliche Adel und seine Burgen im ehemaligen Fürstbistum Basel.* Von Werner Meyer. 140. Neujahrsblatt. Herausgegeben von der Gesellschaft zur Beförderung des Guten und Gemeinnützigigen. In Kommission bei Helbling & Lichtenhahn, Basel 1962. 90 Seiten mit vielen Abbildungen und Skizzen.

Ob wir durch das Birs- oder Leimental fahren, ob wir von Basel nach Solothurn reisen oder von der Rheinstadt zum Berner Jura vordringen, überall grüssen Schlösser, Burgen und Ruinen in so reicher Zahl, dass man mit Recht von einem nordwestschweizerischen Burgenland sprechen könnte.

Angeichts dieser Tatsache drängen sich viele Fragen auf: Woher diese vielen Burgen? Wer hat sie bewohnt? Wie haben sie einst ausgesehen und wie spielte sich das Leben darin ab?

Darüber und anderes mehr unterrichtet uns der junge Basler Geschichtsforscher Werner Meyer, der übrigens unsern Lesern kein Unbekannter ist, auf höchst anregende Weise. Dabei spricht er weder einem «finsternen Mittelalter» noch einer unrealen Ritterromantik das Wort. Er sagt, was zu sagen ist und sagt es gut. Alle Freunde der Heimatgeschichte drücken ihm dankbar die Hand!

P. Vinzenz Stebler

## GOTTESDIENSTORDNUNG IM MONAT MÄRZ

### *Gebetsmeinung des Heiligen Vaters:*

Heiligstes Herz Jesu! Erneure die Menschheit durch die sittliche Erneuerung der Christen und führe in den Missionen die Gläubigen zu vollkommener Lebensheiligung durch Sakramentenempfang und Tugendstreben. Wir bitten Dich, erhöre uns!

### *Gottesdienste:*

*An Werktagen:* Hl. Messen von 5.30—7.30 Uhr in der Gnadenkapelle. 9.00 Uhr: Amt in der Basilika; 15.00 Uhr: Vesper und 19.45 Uhr: Komplet.

*An Sonn- und Feiertagen:* Hl. Messen von 5.30—8.30 Uhr. 9.30 Uhr: Hochamt und Predigt. 11.00 Uhr: Spätmesse mit Ansprache. 15.00 Uhr: Vesper, Segen und Salve. 19.45 Uhr: Komplet.

1. Schmutziger Donnerstag. 9.00 Uhr: Hochamt; am Schluss folgt Aussetzung des Allerheiligsten, Sühnegebet und Segen.
2. Herz-Jesu-Freitag. Sühnekommunion der Gläubigen. 19.45 Uhr: Komplet vor ausgesetztem Allerheiligsten, Herz-Jesu-Litanei und Segen.
3. Priestersamstag mit Kommunion für die Priester und Priesterkandidaten.
4. Sonntag Quinquagesima. Nach dem Amt: Aussetzung des Allerheiligsten und Segen, ebenso nach der Vesper.
5. Fastnachts-Montag: Nach dem Hochamt: Aussetzung des Allerheiligsten und Segen, gleichwie am folgenden
6. Fastnachtsdienstag: Hl. Märtyrinnen Perpetua und Felicitas.
7. Aschermittwoch, Beginn der hl. Fastenzeit. Gebetskreuzzug. (Das Fest des hl. Thomas von Aquin fällt dieses Jahr weg.) — Hl. Messen um 6, 7, 8 und 9 Uhr in der Gnadenkapelle. 10 Uhr: Feierliche Aschenweihe und Austeilung der geweihten Asche an der Kommunionbank, dann Hochamt. 13.00 Uhr: Aussetzung des Allerheiligsten und Vesper; Beichtgelegenheit. 14.30 Uhr: Rosenkranz, Predigt und Segensandacht; dann nochmals Austeilung der geweihten Asche an der Kommunionbank.
8. Do., 9. Fr., 10. Sa.: Eigene Fastenmessen.
11. 1. Fastensonntag. Die Orgel schweigt.
12. Mo. Hl. Papst Gregor der Grosse, Kirchenlehrer. 9.00 Uhr: Festamt. 15.00 Uhr: Vesper, Aussetzung, Miserere und Segen.
13. Di. Eigene Fastenmesse. Nach der Komplet fortan Miserere und Segen.
14. Quatember-Mittwoch mit eigener Messe. Gebet für Priester-Berufe.
15. Do. Eigene Fastenmesse.
16. Quatember-Freitag mit eigener Messe und Gebet für Priester-Berufe.
17. Quatember-Samstag mit eigener Messe und Gebet für Priester-Berufe.
18. 2. Fastensonntag.
19. Mo. St. Joseph, Bräutigam der Gottesmutter und Schutzpatron der ganzen Kirche. Das Fest des Nährvaters Jesu wird in Mariastein als Feiertag begangen mit Hochamt und Predigt wie an Sonntagen.
20. Di. Eigene Fastenmesse. Vom Vortag St. Benedikts, mittags 12 Uhr an, und während des ganzen Festtags können alle Gläubigen in unseren Klosterkirchen nach würdigem Empfang der hl. Kommunion so oft einen vollkommenen Ablass gewinnen, als sie bei jedem Besuch nach der Meinung des Hl. Vaters: 6 Vater unser, 6 Ave Maria und 6 Ehre sei . . . beten.
21. Mi. St. Benedikt, Ordensstifter und Patriarch der Mönche des Abendlandes. Toties-Quoties-Ablass in unseren Ordenskirchen. Hl. Messen um 6, 7, 8 und 9 Uhr in der Gnadenkapelle. 10 Uhr: Gesungene Terz, dann Pontifikalamt, Sext und Non. 15.00 Uhr: Vesper, Aussetzung, Miserere u. Segen.
22. Do., 23. Fr. und 24. Sa.: Eigene Fastenmessen.
25. 3. Fastensonntag. Das Fest Mariä Verkündigung wird verschoben auf den Montag.



26. Mo. Mariä Verkündigung. 9.00 Uhr:  
Hochamt, ohne Predigt. 10.00 Uhr:  
Hl. Messe.  
27. Di., 28. Mi., 29. Do., 30. Fr.: Eigene  
Fastenmessen.  
31. Sa. 25. Jahrestag der Erwählung un-  
seres hochwürdigsten Herrn Abtes  
Basilus. 9.00 Uhr: Hochamt .

*April:*

1. 4. Fastensonntag (Laetare).  
2. Mo. und 3. Di.: Eigene Fastenmessen.  
4. Mi. Erster Mittwoch. *Gebetskreuzzug*.

P. Pius

## B U C H B E S P R E C H U N G

*Unter der Sonne Afrikas*. 3. Band der Ge-  
schichte der Weltmission von Wilhelm  
Hünemann. 349 Seiten. Kart. Fr. 16.50,  
Leinen Fr. 18.50. Rex-Verlag, Luzern/  
München.

Mit strahlender Leuchtkraft und im  
farbenbunten Wechsel fesselnder Kunst  
der Schilderung rollt der Film dieser 56  
Lebensbilder grosser Afrika-Missionare  
vor unserm Geistesauge ab, worin Wil-  
helm Hünemann mit der reifen Meister-  
schaft des uns längst wohlvertrauten, be-  
liebten Volksschriftstellers die Missions-  
geschichte des Schwarzen Erdteils einge-  
fangen hat. Nach den vier Himmelsrich-  
tungen der Windrose klug angeordnet,  
handeln sechs Biographien vom Norden,  
20 vom Westen, 19 vom Osten und 11  
vom Süden, bieten klare Begriffe, präzise  
Dokumentation und umfassende Über-  
sicht. Vom Sarazenenmissionar Franziskus  
von Assisi bis zur Legionärin Mariens  
Edel Quinn, von den Franziskaner-  
martyrern Marokkos bis zum ersten  
schwarzen Kardinal Laurian Rugambwa  
in Tanganjika kommen alle Epochen zum  
Wort, werden alle Bemühungen der man-  
nigfaltigen Kräfte von Orden und Kon-  
gregationen, Priestern und Laien sichtbar  
gemacht, die Seelen unserer schwarzen  
Brüder durch Gebet und Arbeit, unter  
Blut, Schweiß und Tränen für Christi  
Reich zu gewinnen. Der heldenhafte  
Kreuzweg grosser Pioniere ist mit dra-  
matischer Eindringlichkeit überzeugend  
dargestellt, so Kardinal Lavigeries Kampf  
gegen die Sklaverei, das Caritasapostolat  
des Sahara-Eremiten Charles de Foucauld,  
die Gründung Mariannahills durch den  
Trappistenabt Franz Pfanner. Wer trotz  
der reichen Fülle des Gebotenen sich mit  
Einzelfragen noch näherhin auseinander-

setzen will, wird dankbar das Verzeichnis  
der benutzten Literatur konsultieren, das  
mit 94 Titeln manch wertvolle Anregung  
schenkt. — Wer in die Missionen geht,  
weiss schon, dass er sich opfern muss.  
Damit aber auch hierzulande die bei der  
Jugend aufgebrochene Missionsbegeiste-  
rung wachgehalten und vertieft werde,  
möge sich dies gründliche Werk als Fund-  
grube echter Opfergesinnung bewähren.  
Es sollte Lehrern und Lehrerinnen, Ju-  
gendführern, Präses und Katecheten als  
gediegenes Vorlesebuch stets zur Hand  
sein, in keiner Schul-, Pfarrei- und Volks-  
bibliothek dürfte es fehlen. Der Freund  
echter Geisteskultur findet darin willkom-  
mene Ergänzung seines Wissens, wer in  
Gefahr ist, ein Spiessbürger zu werden,  
wird heilsam aufgeschreckt. — Ein Buch,  
das sich selbst so vorzüglich empfiehlt,  
kann nur mit allem Nachdruck freundlich  
empfohlen werden. P. Paul Keller

*Die Gelübde im Ordensleben*. Band III:  
Die Keuschheit. Auf Grund der Arbei-  
ten einer Studiengemeinschaft heraus-  
gegeben von Prof. Dr. Josef Zürcher  
SMB. Benziger Verlag, Einsiedeln/Zü-  
rich/Köln.

Hier wird das Loblied der Jungfräu-  
lichkeit gesungen, ohne Ehe und Mutter-  
schaft in den Schatten zu stellen; die  
Gnade verherrlicht, ohne die Natur abzu-  
würgen. Man sollte dieses Buch sämtlichen  
Oberinnen, angefangen vom Karmel bis  
zum Saekularinstitut, zur Pflichtlektüre  
machen. Es ist nicht zu sagen, wieviel un-  
heilvolle Fehlentwicklungen und tragische  
Konflikte dadurch verhütet werden könn-  
ten. Autor und Verlag verdienen einen  
warmen Dank für dieses erleuchtete und  
tapfere Buch! P. Vinzenz Stebler